



SEE MORE JESUS · WANTTOSEEMORE.COM

## Pawòl ki Vin Chè a — Yon Etid Labib avèk Nimewo Strong

**PWOMÈT, EPI VIN FÈ LACHÈ — SÈVITÈ K'AP SOUFRI A, EMANUÈL, VYÈJ LA, PAWÒL LA**

*Doktrin Biblik Fondamantal — Levanjil Jezikri*

### PAWÒL DEBIT

*Etid sa a poze yon sèl kesyon: ki moun Jezi ye? Pati sa a swiv pwomès yo. Yon sèvitè yo te meprize e rejte, ekri byen lontan anvan kwa a. Yon vyèj k ap pote yon pitit gason yo rele Emanyèl, Bondye avèk nou. Yon desandans yo te pwomèt fanm nan nan jaden an. Apre sa, Pawòl la fèt kò, moun te tandè l, wè l, e manyen l. Pwomès yo te vini anvan. Apre sa, moun lan te vini. Pati sa a li tou de nan pwòp pawòl Bib la.*

### TWA KESYON ETID SA A REPONN:

1. Ki moun pwofèt la ap pale de li nan Ezayi 53, nonm doulè a?
2. Ki siy Senyè a menm te pwomèt, e ki sa non Emanwèl vle di?
3. Ki kote Jezi limenm te di yon moun ta dwe chèche pou jwenn li?

### ANKRAJ DAVÈTI

**E4. Michée 5:2** Men ou menm, Bethléhem Éphrata, pi piti pami fanmi a Juda yo, nan ou va soti de Mwen Youn pou vin chèf an Israèl. Lè pou L vin parèt la te etabli depi nan tan ansyen yo, jis rive nan jou etènite yo.

**NAN OU VA SOTI DE MWEN YOUN POU VIN CHÈF AN ISRAËL --> LÈ POU L VIN PARÈT LA TE ETABLI DEPI NAN TAN ANSYEN YO, JIS RIVE NAN JOU ETÈNITE YO.**

*(Panse pèsone l mwen: Yon sèl fraz nan Miche 5:2 kenbe toude bout etid sa a nèt. Chèf sa a SOTI nan yon ti bouk. Soti nan yon ti bouk se yon kòmansman, nan yon kote yon moun ka mache rive. SOTI-YO pou chèf sa a soti depi nan tan lontan, depi nan tout tan. Soti depi nan tout tan se pa yon kòmansman ditou. Miche deklare toude verite yo nan menm fraz la. Miche pa amelyore ni youn ni lòt nan verite sa yo.)*

### D. SÈVITÈ KI SOUFRI A — CHAPIT KI DEKRI KWA A ANVAN TE GENYEN KWA

**D1. Ésaïe 52:13** Gade byen, sèvitè Mwen an va aji avèk sajès. Li va leve wo, e vin egzalte anpil. (14) Menm jan ke anpil moun te etone de ou— konsa aparans Li te defòme plis ke tout lòt moun, e fòm li plis ke fis a lòm yo. (15) Konsa, Li va farinen sou anpil nasyon. Wa yo va pe bouch yo pou koz Li; paske sa ke yo pa t konn tandè a, yo va wè l, e sa ke yo pa t koute, yo va konprann li.

**FIGI L TE DEFIGIRE PI MAL PASE NENPÒT Lòt MOUN --> KONSALAP FÈ AK LOT NASYON.**

**D2. Ésaïe 53:1** Se kilès ki te kwè mesaj nou yo? Epi a kilès bra SENYÈ a te vin revele? (2) Paske Li te grandi devan nou kon yon boujon vèt, e tankou yon rasin ki sòti nan tè sèk. Li pa gen okenn bèlte nan fòm Li, ni majeste pou nou ta gade sou Li, ni aparans pou nou ta atire a Li.

**SE KILÈS KI TE KWÈ MESAJ NOU YO? --> NI APARANS POU NOU TA ATIRE A LI.**

**D3. Ésaïe 53:3** Li te meprize e abandone pa lòm; yon nonm ak gwo tristès ki te konnen gwo souffrans, ak tout maladi. Tankou yon moun de sila moun kache figi yo, Li te vin meprize, e nou pa t bay Li okenn valè.

**YON NONM AK GWO TRISTÈS KI TE KONNEN GWO SOUFTRANS, AK TOUT MALADI --> LI TE VIN MEPRIZE, E NOU PA T BAY LI OKENN VALÈ.**

**D4. Ésaïe 53:4** Anverite, se doulè nou yo Li te pote ak souffrans nou yo Li te chaje sou do L; men nou te rekonèt Li kon moun pini, frape pa Bondye e aflije. (5) Men Li te frennen, pèse nèt pou peche nou yo. Li te kraze pou inikite nou yo. Chatiman ki fè nou gen lapè a te tonbe sou Li, e se pa blesi Li yo, nou te jwenn gerizon.

**YO TE BLESE LI POU PECHE NOU YO + YO TE MAJE LI POU FÒT NOU YO --> AK MABREZI LI YO NOU GEN GERIZON.**

**D5. Ésaïe 53:6** Nou tout kon mouton, te pèdi chemen nou yo. Nou chak te antre nan pwòp chemen pa nou, men SENYÈ a te fè inikite a nou tout tonbe sou Li.

**NOU TOUT KON MOUTON, TE PÈDI CHEMEN NOU YO --> MEN SENYÈ A TE FÈ INIKITE A NOU TOUT TONBE SOU LI.**

**D6. Ésaïe 53:7** Li te vin oprime e aflije; malgre sa, Li pa t ouvri bouch Li. Tankou yon jèn mouton ki t ap mennen labatwa, e tankou yon mouton ki rete an silans devan sila k ap taye lenn li yo, konsa Li pa t ouvri bouch Li.

**TANKOU YON JÈN MOUTON KI T AP MENNEN LABATWA --> KONSALIPAT OUVRI BOUCH LI.**

**D7. Ésaïe 53:8** Avèk opresyon avèk jijman Li te retire nèt. Selon jenerasyon Li, yo te konsidere Li te koupe retire nèt nan peyi a vivan yo, ke Li te kraze akòz peche a pèp Mwen yo.

**YO TE KONSIDERE LI TE KOUPE RETIRE NÈT NAN PEYI A VIVAN YO --> KE LI TE KRAZE AKOZ PECHE A PÈP MWEN YO.**

**D8. Ésaïe 53:9** Tonbo pa L te pataje pami moun mechan yo, men se avèk yon nonm rich Li te ye nan lanmò Li, malgre Li pa t fè okenn vyolans, ni pa t gen okenn desepsyon nan bouch Li.

**TONBO PA L TE PATAJE PAMI MOUN MECHAN YO + MEN SE AVÈK YON NONM RICH LI TE YE NAN LANMÒ LI --> MALGRE LI PA T FÈ OKENN VYOLANS.**

**D9. Ésaïe 53:10** Men SENYÈ a te kontan brize Li; pou mete Li nan gwo souffrans, pou L ta rann Li menm kon yon ofrann koupabilite, pou L ta wè desandan Li yo. Li va pwolonje jou Li yo, e bon plezi SENYÈ a va reyisi nan men Li.

**POU L TA RANN LI MENM KON YON OFRANN KOUABILITE --> POU L TA WÈ DESANDAN LI YO. LI VA PWOLONJE JOU LI YO.**

**D10. Ésaïe 53:11** Apre gwo doulè nanm Li an, Li va wè limyè a, e Li va satisfè. Sèvitè Ladwati Mwen an va jistifye anpil moun akòz konesans Li anvè Li menm; e Li va pote inikite yo. (12) Konsa, Mwen va bay Li yon pòsyon ak gwo moun yo. Li va divize piyaj ak moun pwisan yo, akòz Li te livre nanm Li menm a lanmò, e Li te konte avèk malfektè yo; malgre Li te pote peche a anpil moun, e te entèsede pou koupab yo.

**LI VÈSE NANM LI JISKA LANMÒ + YO KONTE L' PARÈY AK MOUN KI FÈ PECHE --> LI PÒTE PECHE ANPIL MOUN, LI PLEDE POU MOUN KI FÈ PECHE.**

*(Panse pèsònèl mwen: Li Ezayi 53:9 epi apre li Ezayi 53:10 ankò, nan lòd. Ezayi 53:9 di sèvitè a te MOU e yo te antere l nan tonm yon nonm rich. Ezayi 53:10 di apre nanm sèvitè a fin fè yon ofrann pou peche, sèvitè a pral WÈ desandan li e PWOLONJE jou li yo. De deklarasyon sa yo pa ka toude vre pou yon nonm ki rete mouri. Rezirèksyon an ekri nan chapit Ezayi sa a. Rezirèksyon an ekri nan chapit sa a sètisan ane anvan rezirèksyon an te rive.)*

## MENM SÈN LAN, DE ZANG DIFERAN — paj pwofèt la, ak yon nòm nan yon cha k ap li l awotvwa

**Travay 8:32** Alò, pòsyon lekriti li t ap li a se te sila a: “Li te mennen kon yon mouton nan labatwa. Kon yon jenn mouton an silans devan sa k ap taye lenn sou do l, li pa t louvri bouch li. (33) Nan imilyasyon, jistis li te rachte. Kilès ki va deklare a jenerasyon pa L la? Paske vi Li retire sou tè a.” (34) Lenik lan te reponn Philippe e te di: “Silvouplè, a kilès pwofèt la ap di sa a? A li menm, oubyen a yon lòt?” (35) Alò, Philippe te louvri bouch li e te kòmanse soti nan lekriti sen sila a, li te preche Jésus a li menm.

**KI MOUN PWOFÈT LA AP PALE DE LI KONSA? --> FILIP KOMANSE AVÈK MENM PASAJ SA A, EPI LI TE PREYE JEZI BALI.**

*(Panse pèsònèl mwen: Sa a se yon kesyon onèt, yon nonm ki pa t janm tande repons lan poze byen fò. Kesyon an se: kilès pwofèt la ap pale de li a? Repons lan se pa yon opinyon pèsònèl Filip. Filip te kòmanse jis nan vèsè sa a nan Ezayi 53. Filip te preche Jezi apati vèsè sa a. Lekti pwòp apot yo te fè sou Ezayi 53 ekri pou nou. Pesonn pa bezwen devine lekti apot yo te fè sou Ezayi 53.)*

## E. EMANYÈL — BONDYE AVÈK NOU, TIMOUN NAN FÈT LA AK PITIT GASON BAY LA

**E1. Ésaïe 7:14** Pou sa, SENYÈ a, Li menm, va bay nou yon sign: Gade byen, yon vyèj va vin ansent. Li va fè yon fis e li va rele non Li Emmanuel. **[H6005 Immanuwel ■] [H5959 almah ■]**

**POU SA, SENYÈ A, LI MENM, VA BAY NOU YON SIGN --> YON VYÈJ VA VIN ANSENT. LI VA FÈ YON FIS E LI VA RELE NON LI EMMANUEL.**

**E2. Ésaïe 9:6** Paske yon pitit va ne a nou menm, yon fis va bay a nou menm; epi gouvènman an va rete sou zepòl Li. Non Li va rele Konseye Mèvèye, Bondye Pwisan an, Papa Etènèl la, Prens Lapè a. **[H6382 pele ■]** (7) P ap gen fen nan gouvènman Li an ni p ap manke gen lapè sou twòn David la ak sou wayòm li an, pou etabli li e soutni l ak jistis avèk ladwati soti nan moman sa a jis rive pou tout tan. Zèl a SENYÈ dèzame yo va akonpli sa a.

**YON TIMOUN FÈT + YO BAY YON PITIT GASON --> YO PRAL RELE NON L' BONDYE PISAN AN, PAPA ETÈNÈL LA --> GOUVÈNMAN L' AP TOUJOU AGRANDI, LI PAP JANM FINI.**

*(Panse pèsònèl mwen: Gade lòd de vèb yo nan Ezayi 9:6. De vèb yo pa menm vèb. De vèb yo pa nan lòd sa a paske se sa ki rive konsa. Yon timoun FÈT. Yon pitit gason BAY. Fèt dekri kijan timoun nan te vin nan mond lan. Bay dekri sa ki te rive yon Pitit Gason ki te deja egziste. Kounye a konsidere non yo ki bay timoun sa a. Ezayi 9:6 pa di timoun nan pral tankou Bondye pisan an. Ezayi 9:6 di "y ap rele non li Bondye pisan an." Premye non nan lis la, Bèl Mèvèy, se pele (H6382). Pele pataje menm rasin ak repons Manoa te resevwa nan Jij 13, lè li te mande yon non e li pa t ka jwenn li. Nan Ezayi 9:6, non an bay.)*

**E3. Ésaïe 9:2** Pèp ki mache nan tenèb la va wè yon gwo limyè; sila ki rete nan peyi lonbraj lamò a, limyè va fonsè briye sou yo;

**PÈP KI MACHE NAN TENÈB LA VA WÈ YON GWO LIMYÈ.**

## F. SEMANS FANM LAN AK VYÈJ LA — PREMYE PWOMÈS LA AK AKONPLISMAN AN

**F1. Jenèz 3:15** Mwen va mete rayisman antre ou menm avèk fanm nan, e antre pitit ou ak pitit li. Li va kraze tèt ou, e ou va kraze talon li.”

**ANT SEMANS OU AK SEMANS FANM NAN --> LI PRAL KRAZE TÈT OU, EPI OU PRAL BLESE TALON L.**

*(Panse pèsònèl mwen: Bondye te pale Jenèz 3:15 bay sèpan an nan jaden an, nan moman peche te antre nan mond lan. Jenèz 3:15 se premye pwomès yon delivrans nan tout Bib la. Remake pou ki moun grenn sa a rele. Nan tout rès Ekriti a, desandans fanmi an trase pa mwayen gason yo. Egzanp yo se grenn Abraram ak grenn David. Isit la, yon sèl fwa, nan tout kòmansman an, desandans ki rele a se grenn FANM lan. Remake tou de blesi ki nan vèsè sa a, ki pa gen menm gwozè. Talon grenn fanm lan ap blese. Tèt sèpan an ap kraze.)*

**F2. Galat Yo 4:4** Men lè dat fikse a te rive, Bondye te voye Fis Li a fèt de yon fanm, fèt anba Lalwa (5) pou Li ta kapab delivre sila ki te anba Lalwa yo, pou nou ta kapab resevwa adopsyon kòm fis.

**BONDYE VOYE PITIT GASON L LAN, FÈT NAN YON FANM --> POU RACHTE MOUN KI TE ANBA LWA A.**

*(Panse pèsònèl mwen: Galat 4:4 di Bondye VOYE Pitit Bondye a. Apre sa, Galat 4:4 di Pitit la te FÈT DE YON FANM. Aksyon voye a se premye bagay yo mansyone nan fraz la. Nesans lan se dezyèm bagay yo mansyone nan fraz la. Lòd sa a gen enpòtans. Yo pa ka voye yon moun soti nan yon kote si moun sa a pa t deja egziste nan kote sa a.)*

## YON LÒT PWEN VI, MENM SENN LAN — siy ki te pwomèt la, ak siy ki te livre a

**Ésaïe 7:14** Pou sa, SENYÈ a, Li menm, va bay nou yon sign: Gade byen, yon vyèj va vin ansent. Li va fè yon fis e li va rele non Li Emmanuel.

**YON VYÈJ VA VIN ANSENT. LI VA FÈ YON FIS E LI VA RELE NON LI EMMANUEL.**

**Matthieu 1:18** Nesans a Jésus, Kris la te fèt konsa: Lè manman Li, Marie, te fyanse ak Joseph, avan ke yo te vini ansanm, li te twouve ansent pa Lespri Sen an. (19) Konsa, Joseph, mari li, ki te yon nonm dwat, pa t vle fè l wont. Pou sa a, li te pran desizyon pou mete l sou kote an sekrè. (20) Men pandan li t ap anvizaje sa, konsa, yon zanj Bondye te parèt devan li nan yon rèv epi te di l konsa: “Joseph, fis a David la, ou pa bezwen pè pran Marie kon madanm ou; pwiske sa ki gen tan plase nan vant li an, soti nan Lespri Sen an. (21) Li va fè yon fis, epi ou va rele li Jésus paske se Li menm ki va sove pèp li a de peche yo.” (22) Tout sa te fèt pou akonpli sa ki te pale pa Senyè a, atravè pwofèt yo; (23) “Koute byen, vyèj la va vin ansent e l ap fè yon gason. Y ap nonmen li Emmanuel”, ki tradwi vle di “Bondye Avèk Nou”.

**W'A RELE NON L' JEZI: PASKE SE LI K'AP SOVE PÈP LI A ANBA PECHE YO --> YO PRAL RELE NON L' EMANIYÈL, KI VLE DI: BONDYE AVÈK NOU.**

*(Panse pèsònèl mwen: Diferans ki genyen ant de istwa yo se ansèyman an. Ezayi 7:14 di LI (fi a) va rele non pitit la Emanyèl. Matye 1:23 di YO va rele non pitit la Emanyèl. Nan istwa Ezayi a, se yon sèl manman ki bay pitit li a non. Nan istwa Matye a, se tout moun ki bay Jezi non sa a. Matye fè yon bagay tou ki fè okenn lektè pa bezwen devine. Matye fè yon poz epi li tradui non an pou lektè a, dirèk nan tèks Levanjil Matye a. Pa gen lektè nan okenn syèk ki ka pa konprann sa non Emanyèl vle di. Emanyèl vle di Bondye avèk nou. Matye pa di tou ke nesans Jezi te sèlman fè l sonje pwofesi Ezayi a. Matye di tout bagay sa yo te FÈT pou pwofesi Ezayi a te ka AKONPLI.)*

**F3. Luc 1:31** Gade byen, ou va vin ansent. Ou va fè yon fis, e ou va bay li non a Jésus. (32) Li va gran e Li va rele Fis a Pi Wo a; epi Senyè Bondye a va bay Li twòn a zansèt Li a, David. (33) Li va renye sou lakay Jacob pou tout tan, e wayòm Li an p ap janm fini.” (34) Marie te di a zanj lan: “Kijan bagay sa a kapab ye, paske mwen menm se yon vyèj?” (35) Zanj lan te reponn. Li te di li: “Lespri Sen an va vini sou ou, e pwisans a Pi Wo a va kouvri ou avèk lonbraj Li. Pou rezon sa a, pitit sen sa a va rele Fis a Bondye.

**KIJAN SA POSIB, POU M PA KONEN OKENN GASON? --> PITIT SEN KI GEN POU FÈT NAN OU A, Y AP RELE L PITIT BONDYE.**

*(Panse pèsònèl mwen: Kesyon Mari a nan Lik 1:34 se yon kesyon ki gen sans. Moun toujou ap poze menm kesyon Mari te poze a. Repons yo bay Mari a se pa yon agiman. Repons yo bay Mari a se yon anons sou sa Bondye pral fè. Remake fotèy la yo nonmen nan Lik 1:32: “fotèy David, papa l.” Se menm fotèy sa a Ezayi 9:7 te di pitit la t ap chita sou li. Se menm kay wayal sa a Sòm 110 te ekri sou li.)*

## G. PAWÒL LA FÈT VIN CHÈ — EPI KIJAN YON MOUN JWENN LI VREMAN

**G1. Jean 1:1** Nan kòmansman, te gen Pawòl la, e Pawòl la te avèk Bondye, e Pawòl la te Bondye.

**[G3056 logos ■]** (2) Li te nan kòmansman avèk Bondye. (3) Tout bagay ki te fèt te fèt pa Li, epi san Li, anyen ki te fèt pa t vin fèt. (4) Nan Li se te lavi, epi lavi se te limyè a lòm.

**NAN KOMANSMAN TA GEN PAWÒL LA + PAWÒL LA TE AVÈK BONDYE + PAWÒL LA SE TE BONDYE --> TOUT BAGAY TE FÈT PA LI MENM.**

*(Panse pèsònèl mwen: Jan 1:1 bay twa deklarasyon nan yon sèl liy. Chak nan twa deklarasyon yo nesesè. Premye deklarasyon an se “Pawòl la te la nan kòmansman an.” Pawòl la, yon tit pou Pitit Bondye a anvan li te pran yon kò imen, pa t gen yon pwen kòmansman. Dezyèm deklarasyon an se “Pawòl la te avèk Bondye.” Pawòl la se pa senpleman yon lòt non pou Bondye Papa a, paske yon moun pa ka avèk tèt li. Twazyèm deklarasyon an se “Pawòl la te Bondye.” Pawòl la se pa yon èt enferyè kanpe akote Bondye. Si ou wete youn nan twa deklarasyon yo, sa pwodui yon fraz diferan de fraz Jan te ekri a.)*

**G2. Jean 1:14** E pawòl la te vin lachè, e te viv pami nou. Nou te wè glwa Li, kon glwa a sèl Fis inik a Papa a, ranpli avèk gras ak verite. **[G4637 skenoo ■]**

**E PAWÒL LA TE VIN LACHÈ + E TE VIV PAMI NOU --> NOU TE WÈ GLWA LI, KON GLWA A SÈL FIS INIK A PAPA A.**

## VI DIFERAN, MENM SÈN — tant nan dezè a, ak tant kò a

**Egzòd 25:8** “Kite yo konstwi yon sanktyè pou Mwen, pou Mwen kapab rete pami yo.

**KITE YO KONSTWI YON SANKTYÈ POU MWEN --> POU MWEN KAPAB RETE PAMI YO.**

**Jean 1:14** E pawòl la te vin lachè, e te viv pami nou. Nou te wè glwa Li, kon glwa a sèl Fis inik a Papa a, ranpli avèk gras ak verite.

**E PAWÒL LA TE VIN LACHÈ + E TE VIV PAMI NOU.**

*(Panse pèsonèl mwen: Mo grèk Jan itilize pou "te rete" nan Jan 1:14 se skenoo (G4637). Skenoo vle di plante yon tant epi viv nan tant sa a. Nan tan ansyen, Bondye te di pèp Izrayèl la pou yo bati yon tant pou Bondye te ka viv nan mitan pèp Izrayèl la. Pèp Izrayèl la te bati tant sa a ak po bèt, bwa, ak lò (Egzòd 25:8). Nan Jan 1:14, menm imaj la retounen, men tant lan se yon kò imen. Tant ki te nan dezè a te yon premye imaj verite Jan dekri a. Tant ki te nan dezè a te pwente sou kò Jezikri a davans. Nouvo Testaman an idantifye tant ki te nan dezè a kòm yon lonbraj, yon imaj ki pwente sou Jezikri, sèlman apre Nouvo Testaman an revele sa lonbraj la t ap pwente sou li. Jan deklare verite sa a sou kò Jezikri a aklè nan Jan 1:14.)*

**G3. Kolosyen Yo 1:15** Li se imaj a Bondye envizib la premye ne a tout kreyasyon an. (16) Paske pa Li menm, tout bagay te kreye, nan syèl la ak sou tè a, vizib e envizib kit se wayòm yo, kit se pouvwa yo, kit se wa yo, kit se otorite yo— tout bagay te kreye pa Li menm e pou Li menm. (17) Li avan tout bagay, e se nan Li tout bagay kenbe ansanm.

**SE PA LI TOUT BAGAY TE KREYE + LI TE DEVAN TOUT BAGAY --> SE NAN LI TOUT BAGAY KANPE.**

**G4. Kolosyen Yo 2:9** Paske nan Li menm tout aspè konplè a Bondye a egziste nan fòm a yon kò fizik. (10) Epi nan Li menm nou vin konplè nèt, paske se Li menm ki chèf an tèt sou tout wayòm ak otorite yo.

**PASKE NAN LI MENM TOUT ASPÈ KONPLÈ A BONDYE A EGZISTE NAN FÒM A YON KÒ FIZIK --> EPI NAN LI MENM NOU VIN KONPLÈ NÈT.**

## **G5. KI JAN OU JWENN LI — LI TE DI NOU KI KOTE POU N CHÈCHE**

**Jean 5:39** Nou chache tout Ekriti Sen yo paske nou kwè ke nan yo menm nou gen lavi etènèl. E se yo menm ki temwaye de Mwen menm. (40) “Malgre, nou pa dakò pou vin kote M pou nou ta kapab gen lavi.

**CHÈCHE LES ESKRITI YO --> SE YO MENM KI TEMWAYE POU MWEN.**

*(Panse pèsonèl mwen: Jezi te di sa a nan Jan 5:39-40 bay moun ki te konnen Ekriti yo pi byen pase prèske tout moun vivan nan epòk sa a. Moun sa yo te ka resite Ekriti yo pa kè. Jezi te di moun sa yo tout kò Ekriti yo te aprann pa kè a t ap pwente sou li. Jezi te di moun sa yo yo t ap toujou refize vin jwenn li pou yo jwenn lavi. Konnen pawòl Ekriti yo pa menm bagay ak konnen moun pawòl yo ap pale sou li a. Pa gen okenn lòt kote pou chèche lavi. Jezi pa t di chèche santiman ou. Jezi te di chèche Ekriti yo.)*

**G6. Luc 24:25** Konsa, Li te reponn yo: “O moun ki manke konprann, e ki gen kè lan pou kwè nan tout sa ke pwofèt yo te pale yo; (26) Èske li pa t nesèsè pou Kris la te soufri bagay sa yo, pou antre nan glwa Li?” (27) Answit, Li te kòmanse avèk Moïse, ak tout pwofèt yo, e Li te eksplike yo bagay konsènan Li menm nan tout Ekriti Sen yo.

**KOMANSE NAN MOYIZ AK TOUT PWOFEYÈT YO --> LI TE ESPLIKE NAN TOUT LEKRITI YO BAGAY KI GEN RAPÒ AVÈK LI MENM.**

**G7. Luc 24:32** Yo te di youn ak lòt: “Èske kè nou pa t ap boule nan nou pandan Li t ap pale avèk nou sou wout la, pandan Li t ap eksplike nou Ekriti Sen yo?”

**ÈSKE KÈ NOU PA T' BOULE ANDEDAN NOU, PANDAN LI T'AP OUVRI EKRITI YO POU NOU?**

**G8. Luc 24:44** Alò, Li te di yo: “Sa se pawòl Mwen yo ke Mwen te pale avèk nou pandan Mwen te toujou avèk nou an. Ke tout bagay ki ekri sou Mwen menm nan Lalwa Moïse avèk Pwofèt yo avèk Sòm yo ta oblije akonpli.” (45) Answit Li te ouvri lespri pa yo pou konprann Ekriti Sen yo.

**TOUT BAGAY KI TE EKRI SOU MWEN NAN LALWA MOYIZ LA, NAN LIV PWOFEYÈT YO, AK NAN SÒM YO, FÈT POU AKONPLI --> LEFÈT SA A, LI TE LOUVRI LESPRI YO.**

*(Panse pèsonèl mwen: Lik 24:44-45 bay repons kesyon tout etid sa a ap poze. Repons sa a soti nan bouch Jezi, apre Jezi te leve soti vivan nan kavo a. Jezi te nonmen twa seksyon nan Ansyen Testaman an: lalwa Moyiz, pwofèt yo, ak sòm yo. Twa seksyon sa yo ansanm se tout Ansyen Testaman an. Jezi te di tout Ansyen Testaman an te gen bagay ladan l sou li menm. Jezi pa t di se sèlman yon pati nan Ansyen Testaman an ki te gen bagay ladan l sou li menm. Apre sa, Jezi te fè de bagay separe pou disip yo. Jezi te louvri EKRITI YO pou disip yo. Jezi te louvri KONPRANN disip yo. Yon moun bezwen tou de bagay sa yo. Yon moun ka kenbe tout Bib la nan men l e li toujou bezwen Jezi louvri je l pou l wè Jezi nan Bib la. Li Bib la. Mande Jezi pou l louvri Bib la ba ou. Kontinye li Bib la.)*

## FÈMTI

**G9. I Jean 1:1** Sa ki te ye depi kòmansman an, sa ke nou te tandè, sa ke nou te wè avèk zye nou yo, sa ke nou te byen konnen, epi te manyen avèk men nou yo, konsènan Pawòl Lavi a; (2) epi lavi te vin parèt pou l vizib e nou te wè l, epi tandè l, epi pwoklame a nou menm lavi etènèl la, ki te avèk Papa a, epi te fè parèt byen klè a nou. (3) Sa ke nou te wè epi tandè, nou pwoklame a nou menm osi ke nou kapab genyen kominyon avèk nou. Konsa vrèman, kominyon nou se avèk Papa a, epi avèk Fis Li, Jésus Kri.

**NOU TANDE + NOU WÈ AVÈK JE NOU + NOU GADE + MEN NOU MANYEN --> VI ETÈNÈL SA A, KI TE AVÈK PAPA A, E KI TE PARÈT BAY NOU.**

*(Panse pèsonèl mwen: Jan site sans yo espre nan 1 Jan 1:1: tandè, wè, gade byen pre, ak manyen ak men nou. Jan pa t ap dekri yon santiman oswa yon lide. Jan t ap dekri yon moun li te konn manje avè l. Nan menm fraz la, Jan rele moun sa a "lavi ki la pou tout tan an, ki te avèk Papa a." Moun apot yo te manyen ak men yo se menm moun ki te avèk Papa a anvan kòmansman an. Se tout deklarasyon 1 Jan 1:1-3 la. Jan deklare li se yon temwen pou deklarasyon sa a, li pa yon moun k ap teorize sou deklarasyon sa a.)*

## KUIZ PRATIK

**1. Ezayi 7:14 — Gade byen, yon vyèj va ansent, l'a fè yon pitit gason:**

- a) epi w'a rele l' JEZI
- b) epi y'a rele l' Emannwèl
- c) e y'a rele l' Emannwèl

**2. Ezayi 53:3 — Li te vin yon moun yo meprize, moun yo rejte pami lèzòm:**

- a) men li pa t louvri bouch li
- b) e ak blese li yo nou geri
- c) yon nonm ki plen doulè, e ki abitye ak lapenn

**3. Ezayi 53:6 — Nou tout tankou mouton nou te pèdi wout nou; nou chak te vire nan pwòp chemen pa nou:**

- a) epi Senyè a te mete sou li inikite nou tout
- b) e li te pote peche anpil moun
- c) men nou te konsidere l frape, malmennen pa Bondye

**4. Mika 5:2 — men soti nan ou l'ap soti pou mwen, sa k'ap chèf nan Izrayèl:**

- a) epi wayòm li a p ap janm fini
- b) sou fotèy David, e sou wayòm li
- c) ki gen orijin depi nan tan lontan, depi tout tan

**5. Galat 4:4 — Men lè plenitid tan an te rive:**

- a) Bondye te voye Pitit li, ki te fèt nan yon fanm
- b) Sentespri a va desann sou ou
- c) li va sove pèp li a anba peche yo

**6. Jan 1:14 — Epi Pawòl la te fè kò:**

- a) e Pawòl la te avèk Bondye
- b) e li te rete pami nou
- c) epi san li anyen pa t fèt

**7. Jan 5:39 — Chèche ekriti yo; paske nou panse nan yo nou gen lavi etènèl:**

- a) e lavi a te limyè lèzòm
- b) e se yo menm ki temwaye pou mwen
- c) pandan li t ap louvri Ekriti yo pou nou

**KLE REPONS: 1-b, 2-c, 3-a, 4-c, 5-a, 6-b, 7-b**

## KIJAN ETID SA A BRANCHE

CHEMEN KOTE NOU KA PÈDI TAN: JENÈZ 3:15, SEMANS FANM NAN, OUVRI SOU TOUT FIL PWOMÈS SEMANS LAN. FIL SA A PASE NAN ABRARAM (JENÈZ 22:18), NAN DAVID (SÒM 132:11), E LI NONMEN KAREMAN NAN GALAT 3:16.

## MO KLE GREK YO

“Pawòl” — **G3056 logos** — yon pawòl; yon deklarasyon; bagay ki pale a; ekspresyon panse  
*Jan pa kòmanse Levanjil Jan an avèk yon nesans. Jan kòmanse Levanjil Jan an anvan kòmansman an.*

“te rete” — **G4637 skenoo** — planté yon tant; kanpe; viv nan yon tant  
*“Pawòl la te fè lachè, li te rete pami nou.” Vèsè sa a dekri Bondye k ap viv nan yon kò imen menm jan yon moun ap viv nan yon tant.*

## MO KLE EBRE

“mèveye” — **H6382 pele** — yon mèvèy; yon bagay etonan; yon bagay ki depase konpreyansyon  
*Pele se premye non yo bay pitit la nan Ezayi 9:6.*

“vyèj” — **H5959 almah** — yon jèn fi ki pa marye; yon vyèj; yon jèn fi  
*Almah se mo yo itilize nan Ezayi 7:14.*

“Emannwèl” — **H6005 Immanuwel** — Bondye avèk nou  
*Immanuwel se yon non ki se yon fraz konplè pou kont li. Matye tradui non sa a pou lektè a.*

## SOURCES & CREDITS

Scripture: Haitian Creole Bible 2023 (CC BY-SA 4.0) — a redistributable edition, looked up exactly and never machine-translated.

Alternate chapter/verse numbering reconciled with STEP Bible TVTMS (CC BY 4.0).

Strong's numbering & original-language data: OpenScriptures Hebrew Bible (CC BY 4.0); STEP Bible.org — TAHOT/TAGNT/TBESH/TBESG (CC BY 4.0); Robinson-Pierpont Byzantine Majority Text (Public Domain); Strong's dictionary, 1890 (Public Domain).

Typography: Google Noto fonts (SIL Open Font License 1.1).

© SEE MORE JESUS · wanttoseemore.com — shared under Creative Commons Attribution 4.0 (CC BY 4.0).